

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 89 (1963)  
**Heft:** 51  
  
**Rubrik:** In amerikanischen Zeitungen gelesen...

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

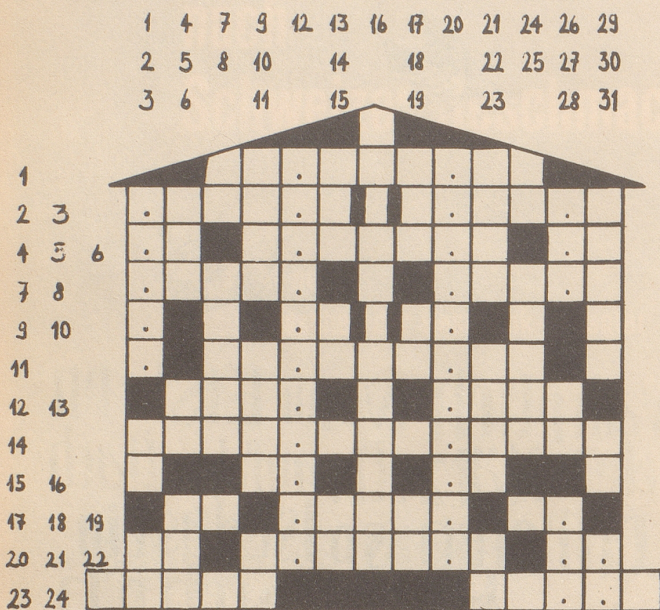
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Rätsel Nr. 51



Würden alle Menschen diesen Ausspruch Antigones  
beherzigen, gäbe es keinen Krieg mehr! E. H.

Waagrecht: 1 warum immer nur «zum Ochsen»? Wirtschaften können doch auch so angeschrieben werden; 2 mondäne Damen tragen seinen Pelz; 3 wenn in Liestal eine Schönheitskönigin erkoren wird, darf sie diesen Titel führen (= 2 Begriffe); 4 Form vom englischen «to be»; 5 mit dieser kleinen Waffe sind schon viele Verbrechen begangen worden; 6 ist für den Hund eine Fremdsprache; 7 ehe diese Stadt spanisch wurde, ging sie durch karthagische, römische und maurische Hände; 8 wurde oft mit heimlichem Seufzen und Fluchen abgeliefert; 9 .. um Mitternacht beginnt die Geisterstunde; 10 erste Silbe des heiligen Berges der Japaner; 11 Experten empfehlen gegen diesen Zustand das Televisionsprogramm anzusehen; 12 außer dem i sind alle Vokale versammelt; 13 Einfall; 14 vor ihnen und ihren Hauern mußten sich unsere Ahnen hüten; 15 .. tagt; 16 diese Bahn verbindet die Landeshauptstadt mit einer Uhrenmetropole; 17 Nostraniens Autokennzeichen; 18 ihr muß die Saat vorangehen; 19 Rocco hofft, die hübsche Signorina werde ihm in diesem Sinne antworten; 20 steht vor Leonardos Heimatort; 21 dient zum Senden und Empfangen; 22 dieses Autoschild könnte ebenso gut «Chauffeur dangereux» bedeuten; 23 auch auf dieser wunderschönen Insel wurde früher 16 senkrecht verehrt; 24 Vater der lustigen Witwe.

Senkrecht: 1 ???HT; 2 .. Berge sich erheben; 3 auch Charles le Grand ist mit diesem Adelsprädikat versehen; 4 viele Auswanderer meinten, das Geld liege dort auf der Straße; 5 ähzen wir etwa, wenn uns jemand auf die Hühneraugen steht; 6 von Gletscher oder Fluß geschaffen; 7 zum Teil (Abkürzung); 8 in diesem Zustand darf man nicht Auto lenken; 9 Frauenname (Rufform); 10 braucht man zur Verschlüsselung von Geheimbotschaften; 11 braucht nur Trumpfkarten zu fürchten; 12 ??????????; 13 ragt seine Rückenflosse aus dem Wasser, rette sich wer kann; 14 Initialen eines großen Reformators; 15 Abkürzung für Registertonne; 16 sie entstieg dem Haupte des Göttervaters Zeus; 17 ...et Monsieur (abgekürzt); 18 Kari prahlt, er kenne die Fußballregeln aus dem ..; 19 haben Trudi und Niklaus in manche Rinde eingeschnitzt; 20 ??????????; 21 lebt heute auch unter russischem Joch; 22 brauste an der Spitze des Wilden Heeres durch die Lüfte des Nordens; 23 .. Greco, ein Schüler Tizians; 24 von Bern aus kann man Italien dank dieser beiden Tunnels in kurzer Zeit erreichen (Anfangsbuchstaben); 25 sind aus gutem Grund furchtsam; 26 ???; 27 zwei gleiche Vokale; 28 ???; 29 wehrt manchmal für den geschlagenen Torhüter; 30 vergleiche 19 waagrecht: Rocco wird nicht erhört; 31 ??.

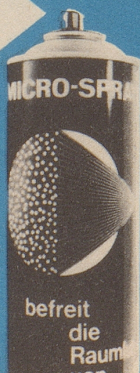
neu modern zentral ruhig



service ↑ preis ↓ (032) 23255

**MICRO-SPRAY®**

Micro-Spray ist im Kinderzimmer unentbehrlich: schützt vor Ansteckung



In Apotheken und Drogerien erhältlich  
IKS 26976

befreit die Räume von

In amerikanischen Zeitungen gelesen...

Jimmy Dean erinnert sich daran, daß er einmal in einer Kleinstadt lebte, wo die Bibliothek zwei Wochen geschlossen halten mußte. Jemand hatte sich das Buch ausgeliehen ...

\*

Es ist wahr, daß viele Ehepaare in Hollywood sich aus nichtigen Gründen scheiden lassen – aber schließlich haben sie auch aus nichtigen Gründen geheiratet ....

\*

Definition eines Ehepaars: zwei Herzen und eine Meinung – die ihre.

\*

Die Lesbarkeit der Handschrift eines Arztes hängt davon ab, ob er ein Rezept oder eine Rechnung schreibt ...

\*

Eine Optimistin ist eine Frau, die das Geschirr am Abend im Schüttstein stehen läßt, weil sie glaubt, sie wird am Morgen eher Lust haben abzuwaschen .... Sam

ENJOY the true old-style  
Kentucky Bourbon



always smoother  
because it's  
slow-distilled

**EARLY TIMES**

Empfohlen von Rudolf Zehnder & Co. Import großer Marken  
Rüschlikon/ZH Tel. 927267